



FR/ REGLEMENT (UE) 2016/425 DU PARLEMENT EUROPÉEN ET DU CONSEIL du 9 mars 2016
DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ
EN/ REGULATION (EU) 2016/425 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL of 9 March 2016
EU DECLARATION OF CONFORMITY
ES/REGLAMENTO (UE) 2016/425 DEL PARLAMENTO EUROPEO Y DEL CONSEJO de 9 de marzo de 2016
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD
PT/ REGULAMENTO (UE) 2016/425 DO PARLAMENTO EUROPEU E DO CONSELHO de 9 de março de 2016
DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE UE
DE/ VERORDNUNG (EU) 2016/425 DES EUROPÄISCHEN PARLAMENTS UND DES RATES vom 9. März 2016
EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
PL/ ROZPORZĄDZENIE PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO I RADY (UE) 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r.
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE
CZ/ NAŘÍZENÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY (EU) 2016/425 ze dne 9. března 2016
EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ č.
HU/ AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS (EU) 2016/425 RENDELETE 2016. március 9.
EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
HR/ UREDBA (EU) 2016/425 EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA OD 09. OŽUJKA 2016
EU IZJAVA O SUKLADNOSTI
NL/ VERORDENING (EU) 2016/425 VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD van 9 maart 2016
EU-CONFORMITEITSVERKLARING

◀▶		SINGER FRERES SAS Port 4101, Rue de l'Europe, Zone Eurofret, Craywick 59279 Loon-Plage, France
FR	La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant :	
EN	This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:	
ES	La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante :	
PT	A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante :	
DE	Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller:	
PL	Niniejsza deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta:	
CZ	Předběžné prohlášení o shodě s odpovědností výrobce:	
HU	Ez a megfelelőségi nyilatkozat a gyártó kizárólagos felelősségére kerül kiadásra:	
HR	Ova Izjava o sukladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača:	
NL	Deze conformiteitsverklaring wordt op eigen verantwoording van de fabrikant verstrekt:	

◀▶		BRAVA, BRAVO
FR	Equipement de protection individuel référence	
EN	Personal Protective equipment, reference	
ES	Equipo de protección individual referencia	
PT	Equipamentos de proteção individual referência	
DE	Persönliche Schutzausrüstungen, Referenz	
PL	W sprawie środków ochrony indywidualnej referencje	
CZ	Osobní ochranné prostředky, odkaz	
HU	Egyéni védőeszközök referencia	
HR	Osobna zaštitna oprema, artikal	
NL	Referentie persoonlijke beschermingsmiddelen:	

◀▶		L'EPI/The PPE/ EI EPI/ Os EPI/ Die PSA / ŠOI / OOP / OZO / PBM
FR	est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable	
EN	is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation	
ES	es conforme con la legislación de armonización de la Unión aplicable	
PT	está em conformidade com a legislação da União de harmonização aplicável	
DE	entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union	
PL	zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego	
CZ	je v souladu s příslušnými harmonizačními právními předpisy Unie	
HU	megfelel a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabálynak:	
HR	u skladu s primjenjivim osnovnim zdravstvenim i sigurnosnim zahtjevima	
NL	is conform met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie	

◀▶		
FR	Norme (s)	
EN	Standard(s)	
ES	Norma(s)	
PT	Norma(s)	
DE	Norme(n)	
PL	Norma(y)	
CZ	Standard(y)	
HU	Szabvány(ok)	
HR	Standard(i)	
NL	Norm(en)	

EN ISO 13688 : 2013 + A1 : 2021
EN ISO 20471 : 2013 + A1 : 2016 (Class 3)
EN 14058 : 2017 (2.3.X.X)
EN 343 : 2019

FR	L'organisme notifié	TÜV SÜD DANMARK ApS	Numéro	2443
EN	The notified body		Number	
ES	El organismo notificado		Número	
PT	O organismo notificado		Número	
DE	Die notifizierte Stelle		Nummer	
PL	Jednostka notyfikowana		Numer	
CZ	Notifikovaný subjekt		Císlo	
HU	Bejelentett szervezet		Szám	
HR	Ovlašteno tijelo		Broj	
NL	De aangemelde instantie:		Nummer	

FR	a effectué l'examen UE de type (module B) prévu à l'annexe V et a établi l'attestation d'examen UE de type N° :
EN	performed the EU type-examination (Module B) set out in Annex V and issued the EU type-examination certificate N° :
ES	ha efectuado el examen UE de tipo (módulo B) a tenor del anexo V y ha expedido el certificado de examen UE de tipo n° :
PT	efetuou o exame UE de tipo (Módulo B) previsto no anexo V e emitiu o certificado de exame UE de tipo
DE	hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) gemäß Anhang V durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung
PL	przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) określone w załączniku V i wydała certyfikat badania typu UE
CZ	provedl EU přezkoušení typu (modul B) podle přílohy V a vydal EU přezkoušení typu :
HU	bejelentett szervezet elvégezte az EU-típusvizsgálatot (B. modul) , és kiadta a(z) EU-típusvizsgálati tanúsítványt.
HR	koje je izvršilo EU pregled tipa (Modul B) navedeno u prilogu V te koje je izdalo EU Certifikat o pregledu tipa br.:
NL	heeft het EU-typeonderzoek (module B) beschreven in bijlage V verricht en het certificaat van EU-typeonderzoek nr. afgegeven :
DK-PPE000197 i01	

FR	l'EPI est soumis à la procédure d'évaluation de la conformité au type sur la base du contrôle interne de la production (module C) , prévue à l'annexe VI (catégorie II)	
EN	the PPE is subject to the conformity assessment procedure based on internal production control (module C) set out in Annex VI (Category II)	
ES	el EPI está sujeto al procedimiento de evaluación de la conformidad con el tipo basada en el control interno de la producción (módulo C) a tenor del anexo VI (categoría II)	
PT	os EPI são sujeitos ao procedimento de avaliação de conformidade com o tipo baseada no controlo interno da produção (módulo C) previsto no anexo VI; (Categoria II)	
DE	Die PSA unterliegt Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer internen Fertigungskontrolle (Modul C) gemäß Anhang VI (Kategorie II)	
PL	ŚOI podlegają procedurze oceny zgodności z typem w oparciu o wewnętrzną kontrolę produkcji (moduł C) określona w załączniku VI (kategoria II)	
CZ	na OOP se vztahuje shoda s typem založená na interním řízení výroby (modul C) stanovené v příloze VI (kategorie II)	
HU	az egyéni védőeszközre a VI. mellékletben (II. kategória) meghatározott belső gyártásellenőrzésen (C. modul) alapuló megfelelőségértékelési eljárás vonatkozik.	
HR	OZO podliježe postupku ocjenjivanja sukladnosti na temelju interne kontrole proizvodnje (modul C) utvrđene u Prilogu VI (Kategorija II)	
NL	Het persoonlijk beschermingsmiddel is onderworpen aan de conformiteitsbeoordelingsprocedure conformiteit met het type op basis van interne productiecontrole (module C) bijlage VI (categorie II)	

FR	Signé par et au nom de	Karl Tiquet	Responsable qualité	Craywick 2023.11.29 
EN	Signed for and on behalf		Quality manager	
ES	Firmado por y en nombre de		Responsable de calidad	
PT	Assinado por e em nome de		Gestor da qualidade	
DE	Unterzeichnet für und im Namen von		Qualitätsmanager	
PL	Podpisano w imieniu		Kierownik ds. jakości	
CZ	Podepsáno jménem a jménem		Manažer kvality	
HU	Aláírva és nevében		Minőségügyi vezető	
HR	Potpisano u ime		menadžer kvalitete	
NL	Ondertekend voor en namens		Kwaliteitsmanager	

BRAVA	BRAVO
	
Blouson haute visibilité // High visibility bomber jacket Cazadora de alta visibilidad // Blusão de alta visibilidade Warnschutz Blouson // Kurtka o dużej widoczności Hoge zichtbaarheid jas	